

**Niemcy – Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania – Fachplanungsleistungen****Technische Ausrüstung Neubau Bettenhaus Saalfeld mit ZNA, Los 04 ELT****OJ S 243/2024 13/12/2024****Ogłoszenie o udzieleniu zamówienia lub ogłoszenie o udzieleniu koncesji – tryb standardowy Usługi**

---

**1. Nabywca****1.1. Nabywca**

Oficjalna nazwa: Thüringen-Kliniken "Georgius Agricola" GmbH

E-mail: [fibu.eingang@thueringen-kliniken.de](mailto:fibu.eingang@thueringen-kliniken.de)Status prawny nabywcy: Przedsiębiorstwo publiczne kontrolowane przez instytucję regionalną  
Sektor działalności instytucji zamawiającej: Zdrowie

---

**2. Procedura****2.1. Procedura**

Tytuł: Fachplanungsleistungen Technische Ausrüstung Neubau Bettenhaus Saalfeld mit ZNA, Los 04 ELT

Opis: Der Auftraggeber beabsichtigt den Neubau eines Bettenhauses am Standort Saalfeld mit 330 förderfähigen Planbetten. Das vorliegende Raum- und Funktionsprogramm sieht zudem die Unterbringung einer neuen Speiserversorgung vor. Zudem ist die Verortung von weiteren Funktionsbereichen im Neubau vorgesehen (u. a. zentrale Notaufnahme). Mit diesem Vergabeverfahren wird ein Auftragnehmer gesucht, der für das Bauvorhaben Ingenieurleistungen im Leistungsbild Fachplanung Technische Ausrüstung im Los 04 ELT (AGr 4 bis 6 gem. § 53 Abs. 2 HOAI) erbringt (Leistungsphasen 1 bis 9 in voraussichtlich 4 Stufen). Der Entwurf des Ingenieurvertrags und der Leistungsbeschreibung sind Bestandteil der Vergabeunterlagen. Die Beauftragung erfolgt stufenweise. Mit Zuschlagserteilung werden zunächst die Leistungen der Leistungsphasen 1 bis 3 (im für die Erstellung der HU Bau gem. § 10 Abs. 1 Nr. 1 ThürKHG notwendigen Umfang) vergeben. Der Auftraggeber ist berechtigt, den späteren Auftragnehmer auch mit den Leistungen der LPH 4 bis 9 zu beauftragen. Ein Rechtsanspruch darauf besteht nicht.

Identyfikator procedury: eb919f15-b2dc-474e-842e-0e9cfdae93ba

Rodzaj procedury: Negocjacyjna z uprzednią publikacją zaproszenia do ubiegania się o zamówienie / konkurencyjna z negocjacjami

**2.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania, 71321000 Usługi inżynierii projektowej dla mechanicznych i elektrycznych instalacji budowlanych

**2.1.2. Miejsce realizacji**

Miejscowość: Saalfeld

Kod pocztowy: 07318

Podpodział krajowy (NUTS): Saalfeld-Rudolstadt (DEG01)

Kraj: Niemcy

#### 2.1.4. Informacje ogólne

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

vgv - Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb nach Abschnitt 6 der VgV

### 5. Część zamówienia

---

#### 5.1. Część zamówienia: LOT-0004

Tytuł: Fachplanungsleistungen Technische Ausrüstung, Los 04 ELT

Opis: Der Auftraggeber beabsichtigt den Neubau eines Bettenhauses am Standort Saalfeld mit 330 förderfähigen Planbetten. Das vorliegende Raum- und Funktionsprogramm sieht zudem die Unterbringung einer neuen Speiserversorgung vor. Zudem ist die Verortung von weiteren Funktionsbereichen im Neubau vorgesehen (u. a. zentrale Notaufnahme). Das Los 04 betrifft Ingenieurleistungen im Leistungsbild Fachplanung Technische Ausrüstung ELT, Anlagengruppen 4 bis 6 (hier: KG 461 und 464) gem. § 53 Abs. 2 HOAI. Zu erbringen sind die Grundleistungen der Leistungsphasen 1 bis 9 (LPH 4 nur, wenn und soweit Leistungen erbracht werden). Hinzu kommen Besondere Leistungen. Die Beauftragung erfolgt stufenweise. Mit Zuschlagserteilung werden zunächst die Leistungen der Leistungsphasen 1 bis 3 (im für die Erstellung der HU Bau gem. § 10 Abs. 1 Nr. 1 ThürKHG notwendigen Umfang) vergeben. Der Auftraggeber ist berechtigt, den späteren Auftragnehmer auch mit den Leistungen der LPH 4 bis 9 zu beauftragen. Ein Rechtsanspruch darauf besteht nicht. Wewnętrzny identyfikator: E21229158

##### 5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania

Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania, 71321000

Usługi inżynierii projektowej dla mechanicznych i elektrycznych instalacji budowlanych  
Opcje:

Opis opcji: Stufenweise Beauftragung. Stufe 1: LPH 1 bis 3, Stufe 2: LPH 4 (soweit erforderlich); Stufe 3: LPH 5 bis 7; Stufe 4: LPH 8; Stufe 5: LPH 9.

##### 5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Saalfeld

Kod pocztowy: 07318

Poddział krajowy (NUTS): Saalfeld-Rudolstadt (DEG0I)

Kraj: Niemcy

##### 5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 15/08/2024

Data zakończenia trwania: 31/12/2030

##### 5.1.6. Informacje ogólne

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

##### 5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

##### 5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Opis: Die Qualität wird anhand der Unterkriterien "Technischer Wert der Planung" und "Sicherung des Projekterfolgs" (zusammen 30 Prozent) sowie "Qualifikation und Erfahrung des für die Auftragsausführung vorgesehenen Personals" beurteilt. Nähere Angaben erfolgen auf der 2. Stufe des Verfahrens.

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Opis: Das Honorar geht mit 30 Prozent in die Wertung ein. Das niedrigste wertbare Honorarangebot erhält die volle Punktzahl. 0 Punkte erhält ein (hypothetisches) Angebot über den doppelten Wert des niedrigste wertbare Honorarangebots. Dazwischen erfolgt eine lineare Interpolation.

#### 5.1.15. Techniki

Umowa ramowa: Brak umowy ramowej

Informacje o dynamicznym systemie zakupów: Brak dynamicznego systemu zakupów

Aukcja elektroniczna: nie

#### 5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer des Freistaats Thüringen

Informacje o terminach odwołania: Ein Antrag auf Vergabenachprüfung ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizacja podpisująca umowę: Thüringen-Kliniken "Georgius Agricola" GmbH

TED eSender: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

## 6. Wyniki

---

### 6.1. Wyniki – ID części zamówienia: LOT-0004

Status wyboru zwycięzcy: Wyłoniono co najmniej jednego zwycięzcę.

### 6.1.3. Oferenci niezwycięscy:

Oficjalna nazwa: Ingenieurbüro Wendt GmbH

### 6.1.4. Informacje statystyczne:

Otrzymane oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału:

Rodzaj otrzymanych ofert lub wniosków: Oferty złożone drogą elektroniczną

Liczba otrzymanych ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału: 2

## 8. Organizacje

---

### 8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Thüringen-Kliniken "Georgius Agricola" GmbH

Numer rejestracyjny: USt-IdNr. DE 150546430

Adres pocztowy: Rainweg 68

Miejscowość: Saalfeld

Kod pocztowy: 07318

Poddział krajowy (NUTS): Saalfeld-Rudolstadt (DEG01)

Kraj: Niemcy

E-mail: [fibu.eingang@thueringen-kliniken.de](mailto:fibu.eingang@thueringen-kliniken.de)

Telefon: +49 3671541120

Adres strony internetowej: <https://www.thueringen-kliniken.de>

#### **Role tej organizacji:**

Nabywca

Organizacja podpisująca umowę

### 8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Vergabekammer des Freistaats Thüringen

Numer rejestracyjny: Registrierungsnummer: 16900334-0001-29

Miejscowość: Weimar

Kod pocztowy: 99403

Poddział krajowy (NUTS): Weimar, Kreisfreie Stadt (DEG05)

Kraj: Niemcy

E-mail: [vergabekammer@tlvwa.thueringen.de](mailto:vergabekammer@tlvwa.thueringen.de)

Telefon: +49 361 57332 1254

#### **Role tej organizacji:**

Organ odwoławczy

### 8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Ingenieurbüro Wendt GmbH

Numer rejestracyjny: HRB 25247 HB

Miejscowość: Bremen

Kod pocztowy: 28357

Poddział krajowy (NUTS): Bremen, Kreisfreie Stadt (DE501)

Kraj: Niemcy

E-mail: [mail@wendtgmbh.de](mailto:mail@wendtgmbh.de)

Telefon: +49 421 699 109 0

#### **Role tej organizacji:**

Oferent

### 8.1. ORG-0004

Oficjalna nazwa: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numer rejestracyjny: 0204:994-DOEVD-83

Miejscowość: Bonn

Kod pocztowy: 53119

Poddział krajowy (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Kraj: Niemcy

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefon: +49228996100

#### **Role tej organizacji:**

Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 44205a9e-a355-4299-a6c1-4b4ca4f52353 - 01

Typ formularza: Wyniki

Rodzaj ogłoszenia:

Ogłoszenie o udzieleniu zamówienia lub ogłoszenie o udzieleniu koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 29

Ogłoszenie – data wysłania: 11/12/2024 11:20:41 (UTC+1)

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki

Numer publikacji ogłoszenia: 763234-2024

Numer wydania Dz.U. S: 243/2024

Data publikacji: 13/12/2024